

1654

On. Biblioteca

Palatului Cultural

Arad

CRONICA

2 Lei

Redacția și administrația:
Timișoara I.
Str. Lovinici No. 2

Telefon:
Redacția și administrația 12-66
Tipografia 14-69

Ziarul de afirmare
românească
al Ținutului Timiș

Abonamente: Anual 500 lei, pe 6 luni 300 lei
Pentru țărani, preoți și învățători 300 lei
Pentru întreprinderi 2000 lei

Apare sub egida
„Astei Bănățene“

Veghe...

În recentul consiliu de miniștri, d. Gheorghe Tătărescu, consilier regal și șef al guvernului, a făcut un expozeu asupra situației internaționale, punând în valoare caracterul mereu ferm al politicii externe românești, care urmărește un îndoit obiectiv: neutralitatea și veghea.

Această subliniere este cât se poate de oportună.

Politica externă a României, fiind o politică regală, este, chiar prin acest fapt, sustrasă de la influențele partidelor și grupărilor politice. Acestei continuități i se datorește crearea unor condițiuni de securitate care dau României, pe planul internațional, profilul unui bastion al păcii. Niciodată acest scop unic nu a fost conservat cu mai mare meticulozitate ca astăzi. Politica noastră externă a ținut să consolideze prietenile vechi ale României, și să achiziționeze prietenii noi, cultivând cele mai corecte raporturi de bună vecinătate cu țările care ne înconjoară, asociind sprijinul său la tot ceea ce a fost de natură să întărească colaborarea vecinilor și prietenilor ei, țara noastră, în toate acțiunile sale cu caracter internațional, a urmărit să creeze în mod continuu condițiuni optime de securitate, care au profitat și altor țări. De asemenea, trebuie să spunem că permanența acestei politici externe nu inspiră decât încredere și optimism partenerilor noștri internaționali. Nici o vrajbă, și nici o disociere nu au fost tolerate sau cultivate, în spiritul acestei politici.

Primul ministru a rostit însă cu prilejul expozeului său și un cuvânt nou care este lozincă acestor vremuri tulburi. D. Gheorghe Tătărescu, a vorbit despre „VEGHEA” românească. Nici nu se putea altfel. O politică externă pacifică trebuie apărută. Toate sacrificiile ce s'au făcut și se fac pentru armată, n'au alt înțeles decât pe acela de a susține pe planul internațional ceea ce în interiorul țării noastre trăește în fiecare inimă: dorința ca aceste trecătoare conflicte care sfâșie Europa, să fie limitate, și de cât mai scurtă durată. România este pregătită pentru apărarea obiectivelor sale naționale, ca și pentru a impune respect acestui pacifism constructiv, care este firesc în mijlocul unui popor de plugar și de muncitori.

Alegerile de episcopi dela Timișoara și Huși și dela arhiepiscopia Cernăușului se vor face după data de 10 Iunie

București, 21. (SIR) — COMPLECTAREA VACANTELOR DELA EPISCOPIA ORTODOXĂ DE TIMIȘOARA ȘI HUȘI ȘI LA ARHIEPISCOPIA CERNAUȘULUI, SE VA FACE DUPĂ DATA DE 10 IUNIE.

București, 21. (SIR) — COMPLECTAREA VACANTELOR DELA EPISCOPIA ORTODOXĂ DE TIMIȘOARA ȘI HUȘI ȘI LA ARHIEPISCOPIA CERNAUȘULUI, SE VA FACE DUPĂ DATA DE 10 IUNIE.

Cronica prezintă „Havas” situația militară

Luptele diviziilor motorizate pe frontul francez

Bătălia continuă pe malul vestic al canalului Oise-Sambre
La Montmédy germanii au deschis atacuri împotriva liniei Maginot

Paris, 21. (Rador) — Agenția Havas prezintă astfel situația militară pe câmpul de luptă:

Se confirmă tot mai mult că aripa stângă a atacului german este aceea care a fost însărcinată cu înaltul comandament german să încerce să dea lovitură hotărâtoare. Într'adevăr, se evaluează la 4 sau 5 divizii blindate, — formând un adevărat corp de armată blindat, — forțele motorizate germane care acționează între Sambre și Oise, pe un front de 50 până la 60 km, de la Fere la Lecateau, pe malul vestic al canalului Oise-Sambre. Aceste forțe, deși foarte oboseite de înaintarea continuă, ce durează de opt zile, sub bombele aviației aliate și pe șoselele distruse de bombardamente neîntrerunse, deși au trebuit să ia parte la lupte crâncene în fiecare zi, atacă totuși mereu, împingând spre Vest.

Aceasta este direcția generală a tuturor atacurilor germane. Alte lupte, care se desfășoară în alte direcții, nu par actualmente să constituia decât diversivani, menite să flancheze mișcarea generală către Vest. Dar în această revărsare, carele de asalt germane întâlnesc acum diviziile mecanizate franceze și engieze, concentrate în spatele infanteriei, și aceste divizii intervin cu toată greutatea lor în luptă. Lupta această, care sedă de două zile, într'o încordare maximă între unitățile blindate, se prezintă sub o formă cu totul nouă. Nu poate fi vorba de un front continuu pentru aceste mase de care, ce dețin rolul pe care în luptele de alta dată îl avea cavaleria grea, și cari sunt flancate de detașamente de automitrăliere și de escadriile mobile de motocicliști, ce pot fi comparate cu escadroanele de cavalerie ușoară și de husari de pe vremuri, ce au misiunea să înainteze, cât mai repe-

de, cât mai departe pe terenul ocupat de inamic și să cauzeze maximum de pagube. Astfel, în cursul acestor lupte ale cavaleriei moderne, care se dau între milioane de „cai putere” și se desfășoară cu o viteză foarte mare, detașamentele „ușoare” înaintează pe distanțe considerabile în cursul zilei și se retrag în cursul nopții până unde a ajuns „cavaleria grea”, spre a nu li se tăia legăturile.

In asemenea condiții, mai multe detașamente de motocicliști germani au ajuns zilele trecute până în apropiere de Laon și Duminecă seara la Peronne. Având în vedere acest fel de luptă cu caracter absolut nou, trebuie să se renunțe cu desăvârșire la ideile despre ce constituie un front așa cum au fost formate ele în legătură cu războiul din 1914—18 și cu alte războaie. În războiul modern asemenea concepții sunt absolut perimate, dat fiind că lupta se dă între adevărate fortărețe mobile, cari circulă pe orice fel de teren cu o viteză medie de 50 km. pe oră, și între avioane de luptă și bombardament, a căror viteză este imensă.

La Sud-Est de regiunea unde se dă titanica luptă între carele blindate, sunt doar acțiuni locale. Germanii au încercat să obțină prin suprindere mai multe capete de pod pe râul Aisne, atacând puternic. În două locuri, în regiunea Kethel, germanii au reușit să treacă câteva detașamente pe malul stâng. Peste tot, în celelalte locuri, au fost respinși și detașamentele cari reușiseră să treacă râul au fost înconjurate și făcute prizonieri în cursul nopții. În regiunea Montmédy, germanii au dat atacuri contra liniei Maginot, care începe aici și care, ca pretutindeni, este formată din organizări în adâncime, comportând forturi mari, înconjurate de cazamate mijlocii, cari la rândul lor sunt flancate de mici cazamate pentru arme automate. Atacurile date de mase mari de artilerie, după metodele germane, au fost precedate de pregătiri de artilerie grea, extrem de puternice. Au pornit apoi la atac în valuri după valuri. Fortificațiile franceze au deschis un foc intens și germanii au suferit pierderi imense, fără a fi obținut vreun rezultat, cu excepția unui punct, unde au pătruns printr'una din cazamatele mici aflată mult înaintea unei cazamate mari. Pe tot restul liniilor franceze, dela Montmédy la frontiera elvețiană, nu este nimic de semnalat.

Generalul Weygand:

„Omul care nu a fost învins niciodată“

Paris, 21 (Rador) — Generalul Weygand, care urmează generalului Gamelin în postul de comandant suprem al trupelor franceze, este în vârstă de 73 ani. El s'a retras din postul de șef al Marelui Stat Major francez în Ianuarie 1935, când a atins limita de vârstă. I-a urmat generalul Gamelin, care este actualmente de 67 ani. În August 1939 generalul Weygand a fost trimis în misiune specială în Orientul apropiat. El este unul din semnatarii pactului anglo-franco-turc dela Ankara.

Luna trecută generalul Weygand s'a

înaintat la Paris, pentru a lua parte la o ședință a cabinetului de război. Dumăseară seara generalul Weygand s'a prezentat la ministerul de război și a luat imediat conducerea operațiilor. Numirea generalului Weygand la postul de răspundere supremă, în ceasurile de față, a fost primită cu cea mai vie satisfacție în toate cercurile. Printre ofițeri, generalul Weygand este cunoscut ca „omul care nu a fost învins niciodată”. Calitățile sale de comandant se arată în special în împrejurările hotărâtoare.

Franta își modifică politica față de Italia

ROMA, 21 (Rador). — Corespondentul agenției Reuter transmite: În unele cercuri politice se crede că schimbările din sânul guvernului francez, și în special numirea lui Roux, fost ambasador al Franței pe lângă Sfântul Scaun,

în locul lui Leger ca secretar general al ministerului de externe, înseamnă începutul unei modificări importante a politicii externe a Franței, cu deosebire față de Italia.

Se închid teatrele..

—Piesele d-lui Victor Eftimiu—

Stagiunea teatrală care se încheie a fost extrem de favorabilă d-lui Victor Eftimiu, ale cărui numeroase personaje, luate din epoci și medii atât de variate, au trăit o viață intensă pe diferitele scene românești și străine.

La Teatrul Național din București s'au rehat în stagiunea aceasta două dintre cele mai puternice opere ale dramaturgului nostru național „Cocoșul negru” și „Marele Duhovnic”.

Teatrul Național din Cluj a montat, „Atrizii”, marele succes al stagiunii trecute bucureștene, iar prima scenă, a Moldovei a reprezentat o piesă inedită de Victor Eftimiu „Scamatorii” comedie în proză în cinci acte, o satiră a lumii financiare.

În vreme ce Teatrul Regal din Athena pregătește reprezentarea tragediei Atrizii, iar pe toate scenele jugoslave obține un mare succes comedia „Omu'” care a văzut moartea, jucată și la Praga, în vreme ce versiunea maghiară a lui Prometeu e înfățișată spectatorilor în săli închise și n aer liber, o nouă lucrare a marelui nostru dramaturg cunoaște sufragiile străinătății.

La „Teatro dell'Universita” din Roma s'a reprezentat dăunăzi tragi-comedia „Akim”, jucată și la Paris.

La premiera română au asistat numeroase personalități politice și culturale printre care Ministrul Educației Naționale, Ambasadorul României pe lângă Vatican, Rectorul Universității, Decanul Facultății de Litere etc. etc.

„Akim” a fost tradusă de d-nii G. Ardaș și A. Pernice, profesor la Universitatea din Florența și membru corespondent al Academiei române, care a tradus în italianește și „Prometeu” același autor.

Spectacolul a avut un deosebit succes. Ziarele italiene consacră articole elogioase pentru autor și cultura românească.

Zilele acestea „Akim” va apare și în volum.

Citiți și răspândiți ziarul „DACIA”

SISTEMUL FEDERAL AL STATELOR UNITE

Conferința d-lui prof. univ. CHARLES UPSON CLARK

TIMIȘOARA, 21. — Federalizarea Europei este o problemă din ce în ce mai mult discutată. În Banat mai ales, unde marele gânditor politic Aurel C. Popovici are numeroși admiratori și cititori, interesul pentru sistemele de stat federale este permanent. Cu atât mai binevenită este conferința d-lui prof. universitar Charles Upson Clark, de la City College din New York, care se va ține — sub auspiciile Ministerului Pro-

pagandei Naționale — azi, Marți 21, ora 11.30, la Teatrul Comunal, cu titlul: „Sistemul federal al Statelor Unite, origine și dezvoltarea lui.”

D. prof. Upson Clark vine pentru a doua oară în România. Ilustrul oaspe, care ne vorbește bine limba, a îmbrățișat ramuri de activitate foarte diferite. D-sa e un paleograf cu renume mondial, comentator de clasici latini, cunosător adânc al problemelor istorice, publicist strălucit în diferite domenii. Ca scriitor d. prof. Clark este autorul a două importante cărți în limba engleză despre Basarabia. Conferențiar emerit, d-sa a vorbit adesea despre România.

Iată de ce sfătuim pe cititorii noștri, intrarea fiind liberă la conferința de azi, să-și ocupe din timp locurile în sala Teatrului Comunal.

Colțul ceferist

O reușită secbare a Lyrei C. F. R.

Timișoara, 21. — Sâmbătă, 18 Maiu a. c., orele 21, a avut loc în sala Asociației Culturale „LYRA” CFR din localitate o „Sezon culturală” foarte bine reușită.

Corul Asociației, sub conducerea maestrului Filaret Barbu, a executat: „Sunt Arboros”, de C. Porumbescu, „Melci-Cucumelci”, de Filaret Barbu, „Seara pe la noi”, de I. Velceanu, „Hai la mere”, de F. Barbu, și „Ești Regină”, de L. Velceanu.

A urmat actul II din „COCOȘUL NEGRU”, de Victor Eftimiu, a cărui interpretare, de către diletanții-artiști-ceferiști, a fost frenetic aplaudată de către asistența care a rămas uimită de zelul și naturala cu care a fost redat pe scenă. Au jucat foarte bine d-nii: Popeangă N., Voichița I., Rebedea V., d-ra Stoian T., și Lechințeanu V.

La fel s'a predat și comedia „VIDIU ȘICANĂ”, de Basarabescu, în care s'au distins: d-nii: Gătăianțu L., Rebedea V., d-ra Novac E., d. Voichița I., Trăilescu, Lechințeanu V., Bobu I. și alții.

A încheiat fanfara, sub conducerea d-lui cap. de rez. Grigore Munteanu, care a executat: „Ouvertura triumfală”, de Soupee,

„Vals lent”, de Gr. Munteanu, dansuri naționale, Potpuriu național de Marian și Imnul Regal.

A urmat dans până în zori, cu care ocazie publicul asistent a fost foarte bine distrat, de jazzurile asociației.

Serbarea a fost onorată cu prezența d-lui Ing. șef dr. Ion Vlădescu.

În aceste timpuri grele, mai mult ca ori și când, „LYRA” CFR va activa neprecupețit pe tărâm cultural și național, neîncetând nici o clipă de la datoria sfântă ce și-a asumat-o.

În curând își va anunța un program distractiv, cu care intenționează să meargă pe zonă, pentru a aduce bucurie și veselie soldaților români, care veghează zi și noapte la hotarele țării.

Pe ziua de 8 Iunie, corul va lua parte la concursul ce va avea loc în cadrul „Ceferiadei”, la București, între corurile ceferiste din țară. Iar în ziua de 9 Iunie a. c., fanfara va cânta la Radio-România și Radio București, în cadrul orei „Muncă și Voe Bună”.

I. Dumitrescu.



Radio

VINERI, 22 MAI:

12: Ora; Cota Dulării și a barei Sulina Sfatului gospodăresc și igienic. 12.10: Ora; Selecțiuni din opere (discuri). 12.55: Ora; Orchestra de muzicuțe „Naidin” (gitară: Robert; havaiană: Marcu). 13.20: Ora; SPECTACOLE; Știri artistice și culturale; Sport. 13: Ora; Ansamblul vienez „Kreutzer”; voce: Franz Thöner; Frații veșeli, marș de Fucik; Viena veselă, vals de Komzak; Bunicața de Langer (solo violă); Asta e inima unui adevărat vienez de Fall; într'o mică cafenea în Hernalis de Leopold; Servus Viena, marș-cântec de Eyler. 14: Ora; Radio-jurnal. 14.20: Ora; Arta din opere (discuri). 15: Ora; Radiofonice; Publicații; Varietăți. RADIO ROMÂNIA: 19: Ora; Mersul vremii. 19.01: Ora; Cronica artistică. 19.15: Ora; Muzică nordică (discuri) 19.50: Ora; Radio-jurnal în limba maghiară. RADIO ROMÂNIA ȘI RADIO BUCUREȘTI: 20: Ora; Băile și apele noastre minerale de Prof. Gh. Băltăceanu. 20.15: Ora; Concert de pian, D-ra Nadia Chebab; Voci de primăvară, vals de Johann Strauss-Alfred Grünfeld; Ecou din Viena, vals de concert de Sauer; Seara la Viena, vals de concert de Sauer; Seara la Viena, parafrază de concert din „Liliacul” de Johann Strauss-Alfred Grünfeld. 20.45: Ora; Radio-jurnal (I). 21: Ora; „MASCOTA” operetă în 3 acte de Audran. În pauza I (21.50—22.05): Radio-jurnal (II). În pauza II-a (22.40—22.45): Sport. 23.15: Ora; Muzică distractivă (discuri). 23.45: Ora; Jurnal pentru străinătate în limba franceză, germană, engleză și italiană.

Cercetările din urmă se străduiesc să dovedească de isvor al tălmăcirii, nu „limba jidovească și grecească și sârbească, ci „Cărțile lui Moisi” traduse în ungurește de sasul maghiarizat Gaspard Heltai, elevul lui Melanchton și tipărite în Cluj, în tipografia sa, între 1551—1565. Dar Pentateucul lui Heltai, nu ajunge pentru a explica în întregime, Păliia. „Între cele două texte sînt direfente în împărțirea capitulării, în indicațiunile de concordanță, în forma numerelor proprii, în redactarea sau conținutul gloselor și chiar în text, unde anumite lacune, voite sau accidentale, ale lui Heltai sînt umplute de Păliia, unde anumite pasaje sînt interpretate cu totul altfel de traducătorul ungar și de traducătorii români”, conclud d. dr. George Pascu.

Au trebuit să cunoască o ediție corectă și complectă a Vulgatei, deoarece, după ea, unele versiuni, sînt justapuse și în Păliie. Apoi, menționarea celor cinci cărți, cărora, în prefață le fac mic rezumat: Bitiia, Ishodul, Leviia, Cisla și Torozaconul, arată că autorii au avut și că au folosit și texte slavone.

Până astăzi, ne sunt cunoscute cinci exemplare, iar cel mai complect este al Bibliotecii Fundației Jinga, din Oradea. Între ele, însă, există deosebiri, fapt curios dar explicabil.

Deși printre primele cărți, Păliia încheie epoca atât de însemnată a tipăriturilor românești din veacul XVI, important capitol de istorie politică și literară.

Această Biblie, este unul din cele mai însemnate texte din acest secol. Deși conține numai primele două cărți ale Pentateucului, deși n'are decât 165 file 330 de pagini, în folio — e unica biblie cunoscută. E o traducere făcută numai de români — calvinisti — după originale și alte texte și e tipărită de Șerban, fiul lui Coreși și de Marien, ce se întitulau, în nalvitatea lor, ca un domnitor: „den mila lui Dumnezeu...”

Ca valoare literară „traducerea e vioaie, colorată, armonioasă și autorii, predicatori sau dascăli au știut, folosind frământările acumulate într'un veac de muncă literară, să nimerescă cuvântul care deșteaptă imaginația și mișcă simțirea maselor.” — constatase d. Cartojan.

Din trecutul slovei bănățene

de I. B. Mureșianu

6
În lexic, se resimt, aproape la fiecare pas, bănățenismele. Aci, e îngrămădită o uriașă comoară pentru filologi, un tezaur lingvistic. Se poate citi și astăzi, fără greutate și cu un viu interes. Fraza, își păstrează, în parte, topica obișnuită pe-atunci, dar fără caracteristicile tendințe de erudiție, fără acele întortochiate fraze. Ea e simplă, apropiindu-se de felul de vorbă al poporului.

Apoi, pentru prima oră, aci, se folosește cuvântul „român”.

Acesta e darul pe care l-a făcut literaturii noastre, Banatul răsăritean despre care, la 1584 se putea spune: „Oradea mare e aproape curată țară ungurească; Lugojul și Caransebeșul, sunt numai țară românească.”

Multe provincialisme, duc la justa concluzie că principalii traducători — sau chiar toți — sunt români bănățeni, din districtele valahe.

Moise Peștișel, predicator în Lugoj, primește din partea castelanului hunedorean — în 1582 — protopopiatul de „rit grecesc”, al Hunedoarei. Avea ca datorie: „a cârmui, a cerceta și a muștra preoții români, supuși cetății.”

Nici despre activitatea lui desfășurată în Lugoj, nici despre răspândirea calvinismului în acele părți, vremea nu ne-a păstrat însemnări. Poate viitorul, prin strădaniile cercetătorilor, va putea svârli lumini de candelă...

Ștefan Herce „propoveditorul Evangheliei lui Hristos în orașul Căvăran Sebesului”, alături de Peștișel, a avut însemnat rol, atât cultural cât și național. Roques e greșit când, judecându-l după nume, îl crede sas maghiarizat. E un neadevăr îndrășnet. Patronimica și documentele publicate de Pesty, risipesc părerea.

Efrem Zăcan, e descendentul unei familii de nobili valahi din Caransebeș, cu întinse proprietăți, cu multe case și cu multe procese de moștenire. Din sânul ei, erau, nu numai luminători de seamă, ci și înalți demnitari de stat.

Efrem e „dascăl de dascălie a Sebesului”. Caci aici și la Lugoj, se desfășura o intensă activitate de școală, cu scopul de a pregăti preoți și învățători calvini. Acestea sunt primele școli românești tar ce din Caransebeș, e cea dintăiu școală mai înaltă, cunoscută în istoria noastră, în anele învățământului nostru, național. Ele pregăteau și dascăli pentru satele valahe, fapt ce presupune o mare răspândire a scris-cititului. Iar ca o nouă dovadă a vieții culturale și spirituale de-acici, spre sfârșitul secolului XVI, se amintesc, în niște însemnări, tipografia din Zărvești și Caransebeș. Ce se va fi tipărit aci și cât, nu se poate ști. Până acum, vremea n'a dat la iveală, nici un exemplar.

Tălmăcitorii Păliiei, deși slujitorii unui alt creștinism și-au dat din plin obolul pentru izbânda de început a graiului și culturii naționale. Pe temelile școalelor pe cari le-au slujit, se ridică alte școli, transformând opidul Căvăran Sebeș — orașul cu vechi tradiții românești, puternica și prețuită cetate, district valah, capitala banilor și centru comercial — în făclier al culturii naționale, într'o vreme când dincolo de munți, cuvântul scris nu îmbrăcase încă haină băștinășă și nu se putea vorbi încă de manifestări românești.

Așa, după 1659, școala papistășască din Caransebeș e de vânzare. orașul fiind un centru spiritual al reformei iar mai înainte, în 1572, franciscanul Nicolae Schrödel, întemeiasc, tot în Caransebeș, noviciat și teologie. Iar după 1570, „școala de dascălie”, dădea frumoase rezultate.

O altă „casă de învățatură”, despre care se face mențiune documentată — după 1600 — e tot cea calvină din Caransebeș, în care elevilor și elevilor l' se propuneau în orele libere, catechismul și psalmii versificați românește și traduși de profesori și elevi.

(Vă urma.)

Studentii jugoslavi au părăsit Bucureștii

București, 21 (SIR.) — Eri dimineața ca Simplonul, cei 110 membri ai asociației studentești jugoslave „Obolici”, care au fost săptămâna trecută oaspeții, la București, ai ministerului propagandei, au părăsit Capitala plecând la Belgrad.

La gară, unde oaspeții au fost conduși de personalul ambasadei jugoslave și funcționarii ministerului propagandei și asociațiile corale și studentești, profesorul universitar Milan Nesici a exprimat via mulțumire a studenților jugoslavi

pentru caldă ospitalitate care le-a fost acordată și pentru amicitia cu care au fost întâmpinați pretutindeni. în Capitală ca și în afara ei, pentru cunoașterea frumuseților și valorilor românești. Studenții jugoslavi, a încheiat președintele asociației „Obolici”, vor păstra o neștearsă amintire și vor fi totdeauna bucuroși să răspundă la ei acasă, mărturiilor de prietenie românești cu aceleași mărturii.

Comunicatul francez

Paris, 21. (Rador) — Comunicatul francez din dimineața zilei de 20 Mai: Trupele noastre luptă în mod viguros în regiunea de la nord de Saint Quentin, pentru a ține pe loc înaintarea inamicului. În împrejurimile localității Rehel, elementele inamice, care reușiseră să treacă Aisne, au fost respinse în cursul

noptii. În regiunea Montmedy, atacurile germane s'au reînnoit cu aceeași intensitate. Ele au fost respinse. În cursul nopții, aviația noastră de bombardament a continuat cu îndârjire planul său pentru desorganizarea aviației inamicului.

Comunicatul german

Berlin, 21. (Rador) — Marele cartier general al Führerului. Înaltul comandament militar german comunică:

În Belgia continuă luptele de urmărire ale artileriei inamice. Trupele germane au traversat râul Dendre, atingând partea superioară a fluviului Escaut. Trupele engleze se retrag repede către porturile canalului Mănecei.

În apropiere de Maubeuge și la sud de Valenciennes, am respins atacurile unei armate franco-belgiene, care încearcă să găsească o esire spre Sud.

Pierderile inamicului sunt foarte importante. Intre altele, el a pierdut numeroase care de asalt. După această încercare de străpungere nereușită, inamicul, care este în mod puternic sdruncinat, se retrage către Vest. Mai în Sud-Vest, puternice detașamente motorizate și care de asalt au ajuns pe câmpiile bătăliei de la Somme din 1916, pe drumul de la Cambrai la Peronne. Avioane de luptă și de bombardament au distrus o coloană de tancuri inamice, care se îndreaptă spre Nord venind de la Laon. Această coloană a fost obligată a se întoarce din drum. Toate fortunile interioare de la Liege și toate cele de la Namur, cu excepția unui singur fort, au fost ocupate de trupele germane. În luptele carelor de asalt din ultimele zile, în Belgia, baronul Nolde, locotenent într-un regiment de tancuri, s'a distins prin sânge rece de care a dat dovadă. Duminică, aviația germană și-a sporit raucidurile îndreptate împotriva căilor de comunicații din spatele frontului inamic și a drumurilor de retragere ale lui din Belgia, precum și în nordul Franței. Raidurile împotriva aerodromurilor inamice au fost continuate cu succes.

Avioane de recunoaștere au distrus, în fața coastei belgiene, două distrugătoare inamice, avariind în mod serios un distrugător, torpilorului francez „Incomprise” și trei cargoboturi de o capacitate totală de 15.000 tone. În ziua de Duminică, adversarul a pierdut în total 145 avioane, din care 95 doborâte în luptă aere, 15 de artileria antiaeriană, restul pe pământ. Un număr de 31 avioane germane lipsește la apel.

Familia regală belgiană va pleca la Sainte Adresse

Paris, 21 (Rador). — Reuter: După unele știri venind din Le Havre, familia regală belgiană este așteptată să sosească în curând la Sainte Adresse.

Unitatea românească în serviciul apărării naționale

Conferința d-lui dr. Victor Moldovanu, secretarul general al F. R. N., rostită la radio

BUCUREȘTI, 21 (SIR). — D. Victor Moldovanu, secretar general al F.R.N. a rostit aseară o conferință la radio, în cadrul orei naționale, despre: „Unitatea românească în serviciul apărării naționale”.

Suntem în primul rând oameni, legați între noi prin destinul enigmatic al umanității în cae bucurii și tristeții fără număr se amestecă devalma, alintându-se, ori chinându-se, după buna plăcere a unui indescifrabil capriciu. De aceea ne doare suferința, de aceea ne sguđuie fața aparatelor de radio așteptând glasul vestitor al unde lor cari vin din mijlocul marilor dureri ale omenii.

Dar, iubii ascultători, — a spus d. Moldovanu, — sentimentul acesta nu trebuie să ne cuprindă atât de adânc și de covârșitor, încât să pierdem din vedere împrejurările noastre din viață, cu grijile și preocupările lor nesfârșite. Îndeosebi nu este îngăduit să cădem în

meiancolie și în nepăsare față de rosturile poruncitoare ale vieții, căci dacă iubim în adevăr umanitatea, și dacă ne dor suferințele ei, avem datoria să facem tot ce se poate, și tot ce nu se poate, spre a mântui pentru anii cari vor veni, puternica năzuire spre cultură, spre libertate și spre independență a popoarelor în cadrul solidarității umane.

Cu atât mai puțin ne este îngăduit să ne lăsăm târați de panică și desna-dejde, în orbita dezorganizării și a haosului sufletesc, pe care-l desparte doar un pas de desorganizarea socială și materială. Azi mai totdeauna — a spus d. secretar general Moldovanu, — trebuie să privim întâmplările cu sânge rece, alungând din noi și egoismul, dar și acel perfid ston de otrăvă fatalistă, care surnă încrederea oamenilor, și-i prăbușeste. În dar simr. în neatul întâmplării și al hazardului.

Roma își va spune cuvântul!

D scursul contelui Ciano rostit la Milano

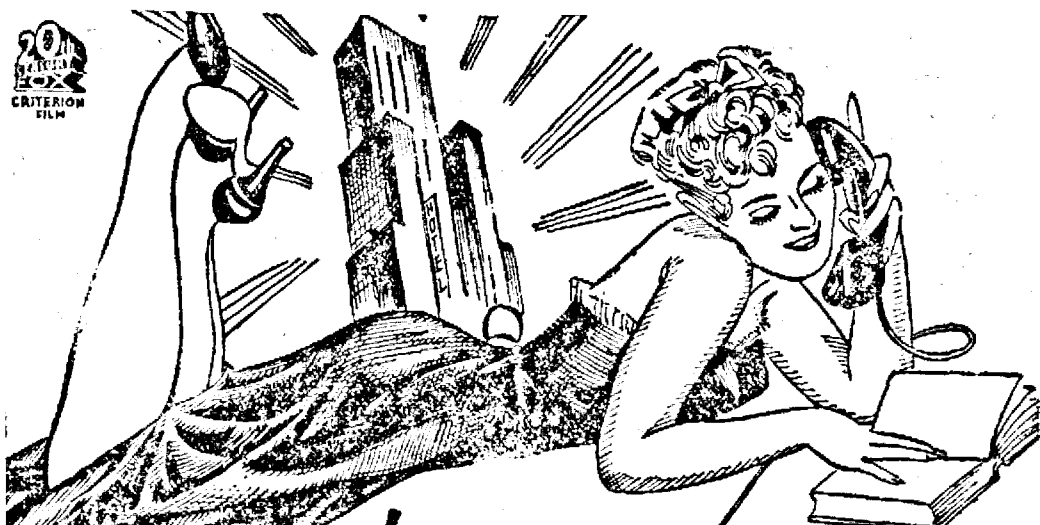
Roma, 21 (Rador). — Stefani transmite: Conte Ciano a pronunțat în fața

catedralei din Milano o cuvântare, în fața unei enorme mulțimi, spunând că această reuniune, care în numele Ducelui se ține în timp ce evenimentele deosebite de mărețe creiază ceas cu ceas o nouă soartă Europei și omenirii. Italia nu s'a îndepărtat și nici nu poate să se îndepărteze de evenimentele vieții europene, în care Roma vrea să-și spună, și își va spune, cuvântul său (aclamații). În acest spirit, poporul italian se pregătește să ia în considerațiune misiunile noi la care va putea fi chemat. Care vor fi aceste misiuni, voi o știți tot atât de bine ca și mine. Ele sunt dictate de apărarea drepturilor noastre de stat suveran și de necesitatea de a realiza până la urmă aspirațiunile noastre, care sunt naturale și indispensabile țării, prin voința de a menține la înălțime și neatins prestigiul Italiei, ca mare putere activă războinică și fascistă, credincioasă angajamentelor sale și împreună cu acestea, celui mai înalt destin al său. Când se va hotărî, se va veni cuvântul de ordine din partea Ducelui: el va veni de la acela care este singurul nostru șef în timp de pace și de război, va veni de la acela care este sinonim cu certitudinea victoriei și a gloriei. Când el va da acest ordin, populația orașului Milano, vitează și fascistă, se va ridica din nou și va cere postul său de avangardă, gata de luptă.

Aclamații entuziaste la adresa Ducelui au acoperit sfârșitul discursului contelui Ciano.

Ciocnire de trenuri

București, 21 (SIR.) — Un raport telegrafic sosit la direcția generală C. F. anunță că aseară trenul personal 300 București—Oradea-Mare, s'a ciocnit intrarea în stația Vadul Crișului cu trenul 468, care nu se garase complet. Motivele ambelor trenuri au deraiat șase vagoane, dintre care 5 din trenul 468. Călătorii trenului personal au trecut prin mare panică. Sunt cinci răniți. Vinovatul e impiecatul de mișcare Năsal Ștefan și acarul Simon,



AZI MULT AȘTEPTATA PREMIERĂ LA CAPITOL

O FEMEE ÎN FIECARE CAMERĂ...
ȘI UN BĂRBAT ÎN FIECARE ÎNIMĂ...
O FEMEE MAI FRUMOASĂ DECÂT ALTA.
O TEMĂ CU TOTUL NOUĂ ÎN CEA MAI ÎNDRĂZNEAȚĂ REALIZARE CINEMATOGRAFICĂ

HOTEL PENTRU FEMEI

DUPĂ ROMANUL CELEBREI SCRITOARE
ELSA MAXWELL

CU VEDETA CARE A FASCINAT LUMEA PRIN FRUMUSEȚEA, GRAȚIA ȘI TINEREA EI

Linda
DARNELL



Vizita d-lui ministru D. V. Toni la Arad

Congresul Asociației Invățătorilor din jud. Arad

Arad, 21. — Duminică dimineața a sosit în localitate d. ministru D. V. Toni, însoțit de d. T. Iacobescu, președintele Asociației Generale a învățătorilor din țară.

În gară a fost întâmpinat de către șefii autorităților locale, precum și un mare număr de învățători și învățătoare din orașul și județul Arad. În sala de așteptare clasa I s'a ținut o mică recepție cu care ocazie d. prefect dr. Iuliu Ionescu a urat oaspeților bun venit. D. ministru D. V. Toni a mulțumit pentru cuvintele de urare adresate.

Dela gara oaspeții au fost conduși în sala festivă a palatului cultural, unde la orele 11 jumătate s'a făcut deschiderea congresului Asociației Invățătorilor din județul Arad.

Solemnitatea se începe prin cuvintele rostite de d. Lazăr Igrășan, inspectorul școlar județean, care arată că gândul poporului român e mereu și în orice ocazie la M. Sa Regele Carol al II-lea. Corul învățătorilor intonează Imnul Regal.

Vorbește apoi d. general Stavrescu, care aduce salutul armatei. Părintele Caius Turic aduce salutul bisericii, iar d. profesor Al. Constantinescu vorbește în numele asociației profesorilor secția Arad. În numele FRN-ului județean, vorbește d. dr. Romul Coțoiu, d. Dimitrie Olariu vorbește în numele învățătorilor pensionari, iar din partea Asociației Generale a Invățătorilor, vorbește d. T. Iacobescu, președintele ei.

CUVÂNTAREA D-LUI MINISTRU D. V. TONI

D. D. V. Toni, subsecretar la departamentul Educației Naționale, a rostit următoarea cuvântare:

Nu puteam să nu răspund la chemarea pe care mi-a făcut-o d. președinte al învățătorilor din Arad. Nu puteam lipsi dela acest congres, căci ar fi fost o lipsă dela datorie. Eu știu perfect de bine ce a însemnat învățătorimea din trecut în această parte a țării. Eram tânăr când primeam dincolo de Carpați revista învățătorilor dela Arad, apoi văd, simt conștiința care svăcnește aici și care vrea să țină treaz și puternic sufletul poporului.

Adunarea prezentă nu este numai un congres al învățătorilor. Ea este o măreață manifestare românească prin reprezentanților armatei, bisericii, administrației, a F. R. N.-ului, a întregului corp didactic și a marelui număr de intelectuali.

De un an stăm de veghe. Sute de mii de ostași au răspuns la chemarea ce li s'a făcut și mii și mii dintre aceștia sunt membri ai corpului didactic. Școala a fost lipsită de munca lor, dar totuși a continuat să-și desfășoare viața în chip normal.

Învățătorii au dat pilda frumoasă a solidarității și au contribuit la formarea spiritului celui nou. Rămâne să continuăm munca începută, să revărsăm tot mai multă lumină asupra satelor noastre, cetățuile unde s'a păstrat specificul neamului. Cum vor fi ele așa va fi viitorul nostru.

Pentru toate acestea învățătorul trebuie să stea de veghe, să ia inițiativa și să aibe grijă de descoperirea talenților ce se găsesc în satele noastre, pentruca prin sprijinul de stat să fie puse mâine în serviciul țării. Pe toți ceilalți să îndrepte către activități practice. Nu ne trebuie numai posesori de titluri. A-

ven. nevoe de elemente cu pregătire practică, de meseriași destoinici și buni agricultori. Constatăm astăzi câte nevoe avem de elementul tehnic.

Învățătorii, stăpânii sufletului ai poporului să propovăduiască dragostea pentru oștire. Două mii de ani am sângerat. Să nu lăsăm să se risipească ceea ce s'a câștigat. Când zicem armată, zicem nație. Să facem și noi ce au făcut alții. Viața noastră nu contează. Deasupra tuturor intereselor mărunte și egoiste stă națiunea. Clipa de față este hotărâtoare pentru toate neamurile. Să n. existe în rândurile noastre nici un defectist. Peste poporul român au trecut multe neazuri și urgii. Să ne gândim numai la românii ardeleni câte au trecut peste ei și totuși au rămas în picioare ca și întreg neamul. Să avem încredere în viitorul nostru și în cel care providența ni l-a trimis pentru a ne cărmui în zilele de astăzi, în M. S. Regele.

Sau trimis telegrame de omagiu M. Sale Regelui Carol II, d-lui Gh. Tătărescu, președintele consiliului de miniștri și d-lui Petre Andrei, ministrul educației naționale.

Adunarea generală, la propunerea d-lui L. Igrășan, primește ca toți învățătorii pensinarii să fie aleși membri onorifici ai Asociației Invățătorilor, apoi s'a făcut constituirea biroului de conducere, fiind ales președintele al deslăterilor, d. inspector școlar județean, iar secretar d. I. D. Ungureanu, precum și doi cenzori.

La orele 2, în sala restaurantului Gambinus, s'a dat o masă comună, la care au participat peste 300 persoane. În cursul mesei a vorbit d. D. V. Toni, toastând pentru sănătatea M. Sale Regelui. Eleva Beana Sirianu, dela școala No. 9, cl. I, a recitat poezia „Nici o prazdă de pământ”, entuziasmând asistența.

VIZITE

D. D. V. Toni, a vizitat, după amiază, la orele 4, serbarea comemorativă a pătrunderii liceului „Moise Nicoară”, organizată de stolul liceului în sala palatului cultural. De acolo, d. ministru a trecut a liceul de fete „Ghiba Birta”, unde a asistat de asemenea la o serbare străjerască.

După aceea, a vizitat, la reședință pe P. S. Sa Episcopul dr. Andrei Magieru.

SEDINȚA DE DUPĂ AMIAZI

A doua ședință, de lucru a adunării generale a asociației învățătorilor, s'a ținut în sala festivă a primăriei. Ședința de lucru a fost prezidată de d. T. Iacobescu. În această ședință s'au citit rapoartele de gestiune ale asociației și revistei oficiale „Școala Vremii”. După aceasta, comitetul de conducere a fost descărcat de gestiunea sa.

În continuare au vorbit d-nii: Nicolae Cristea și N. Cârstea, privitor la situația casei învățătorilor. Problema este anplu discutată, dat fiind proiectul de a fi închiriată pe timp de 25 ani liceului „Moise Nicoară”. Se citește și proiectul contractului de închiriere. La această chestiune d. Lazăr Igrășan dă lămuriri complete. Contractul de închiriere intră în vigoare a 1 Iulie 1940.

S'au mai discutat câteva chestiuni de ordin profesional, și apoi bugetul pe exercițiul viitor. Înainte de ridicarea ședinței mai vorbesc d-nii T. Iacobescu și I. D. Ungurean.

Prima ședință a statului județean F. R. N. din Arad

Arad, 21. — Duminică, la orele 11 a. m., sub prezidenția d-lui dr. Cornel Radu, Sfatul județean al F. R. N.-ului și-a ținut prima adunare generală. În cuvântul de deschidere, d-sa a arătat că nimirile sfaturilor comunale din județ au fost făcute în zilele de 14, 15, 16, și 17 Mai. Până acuma, prou acțiunea organizației, au fost adunate 14.000 kgr. fier vechi.

Din multe nevoi de ordin local au fost desprinse și câteva de ordin general ca: revizuirea hotărârii cu privire la desființarea unor anumite târguri și pieți, desăvârșirea lucrărilor de reformă agrară, și altele. Se discută problema drumurilor din județ, care se găsesc într-o stare destul de proastă, deasemenea inundațiile terenurilor joase, lipsite de canalizare. D. dr. Cornel Radu, la sfârșitul dării de seamă, arată cât de necesară este aranjarea acestor chestiuni în modul cel mai rapid.

Urmează raportul prezentat de d. Nicolae Adam, deputat și secretar pentru categoria agricultură și muncă manuală. D-sa propune organizarea agricultorilor în cooperative de credit cu secții de valorificare a produselor și aprovizionare de mașini. Tot pe bază cooperatistă, d-sa crede că ar fi bine să se înființeze lăptării comunale. D. Nicolae Adam arată apoi starea primitivă a agriculturii noastre și lupta antiooperatistă, pornită de industriași și comercianți.

D-nii: R. Cărpinișan, Vladimir Eșanu, I. Bogdan și alții arată cât de desorganizată

este salarizarea lucrului manual. Muncitorii primesc între 200 și 38 lei pe zi, din care se fac diferite rețineri. D. Bodrogan face o amplă expunere asupra situației din plasa Hălmașiu, unde cea mai mare parte din teritoriu e alcătuit din păduri, proprietatea statului și a câtorva particulari, dintre care un minoritar. Numai 1—2 jugăre de pământ revin ca proprietate unui agricultor. Locuitorii nu pot fi clasificați acolo nici ca muncitori, nici ca agricultori.

D. dr. Cosma insistă și arată starea jalnică a muncitorilor agricoli sezonieri, iar d. Nicolae Adam face câteva precizări în legătură cu noua lege a colonizării. D. Eșanu propune înființarea unor comune model, în care să lucreze specialiștii, iar realizările obținute să formeze exemple pentru celelalte comune. Cei prezenți sa asociază la această propunere.

Urmează raportul d-lui Ionel Trăilescu, secretarul categoriei industrie și comerț.

D. dr. Sever S. Ispravnic, secretarul secției, dă raportul categoriei intelectuali.

D. Tiberiu Vuia dă raportul privitor la propagandă. Se indică editarea unui buletin informativ, crearea cercului de studii, conferințe doctrinare, sate model, etc.

D. ing. R. Cărpinișan pune probleme necesității unui ziar românesc care să oglindească nevoile și stările din județ.

Județul Timiș-Torontal

Percepția comunei Brestovăț.

Rol. No. 222 și 223.

PUBLICAȚIUNE DE VANZARE No. 1

Astăzi, anul 1940, luna Maiu, ziua 15.

În baza dispozițiilor art. 82 din legea pentru unificarea procedurii fiscale, având în vedere că d-nii Dr. Schimmerling Armin și Dr. Obădeanu Pavel, n'a achitat sumele datorate comunei pe 1931—1939/40.

Având în vedere că pentru neplata acestor datorii i s'a aplicat sechestrul pe averea mobilă prin procesul-verbal de sechestrul Nr. 36 și 37 din 23 Noemvrie 1939.

Subsemnatul agent de urmărire al comunei Brestovăț, Ișfan Gheorghie, cunoscut prin aceasta că în ziua de 5 Iunie anul 1940, ora 9 se vinde prin licitație publică la casa locuitorului Valenta Iosif din comuna Brestovăț Nr. 35 averea d-lor Dr. Schimmerling Armin și Dr. Obădeanu Pavel, reprezentată prin curatorul judiciar Coroiu Mihail, compuse din obiectele ce i s'au sechestrat prin Procesul-verbal de sechestrul Nr. 36 și 37 din 23 Noemvrie 1940 și arume: 6000 kgr. grâu pentru neplata sumei de Lei 259.326 datorită cu titlu de impozite și taxe comunale.

Acei care vor voia concura la licitație, se vor prezenta în locul indicat în ziua și ora fixată.

Agent de urmărire:
(Indescifrabil.)

Știri din Deva

Distinsă pentru contribuția adusă înzestrării armatei. D-na Kiss Lidia, magazionera depozitului de desfacere Deva al Imprimeriei ținutului Timiș, a fost brevetată cu brevetul No. 13.016/1940 de Ministerul Inzestrării Armatei, oferindu-i-se în același timp medalia Centenarului Regelui Carol I, pentru contribuția adusă înzestrării armatei.

Examene de meșter și lucrătoare la Camera de muncă Deva. În zilele de 13, 14 și 15 Mai c. s'au ținut la Camera de muncă din Deva examenele pentru obținerea cărții de meșter și lucrătoare în meseria de croitorie. Examenul a fost prezidat de d. Ioan Lupea, reprezentantul patronilor fiind d. Ludovic Mayer, delegat salariat d-na Florentina Luca și secretar d. Romulus Nedelcu, secretarul Camerei de muncă Deva.

Avansări la serviciul drumurilor naționale Deva. D-nii Titus Ionescu, Const. Simionescu și Mihail Forcum, din serviciul drumurilor naționale Deva, au fost avansați la gradul de subingineri ordinari cl. II-a.

Atențiune Filateliști!



Profitați de ocazie. Procurați lipsurile d-voastre din mărcile românești la timp căci prețurile lor sunt în continuă creștere.

Vindem și cumpărăm oucați, serii și colecții complete. Plătim cele mai avantajoase prețuri.

„Fenyő” Sofia Filatelică Timișoara I, Strada Alba Iulia No. 1. Telefon 17

Azi
Marți

Hotel pentru femei

CAPITOL

O temă cu totul nouă în cea mai îndrăzneată realizare cinematografică, după romanul celebrei scriitoare ELSA MAXWELL

cu
LINDA DARNELL

Azi
Marți

Steaua din Rio

APOLLO

Captivani și interesant film de aventuri

cu
LA JANA
Harald Paulsen — Gustav Diessel

AMERICA nu se află în pericol

Colonelul Lindberg se ridică împotriva acelor care vor să târască Statele Unite în războiu

WASHINGTON, 21 (Rador). — DNB anunță: Într'un discurs radiodifuzat, care a avut un răsunet incontestabil, celebrul aviator american, colonelul Lindbergh, a cerut populației Statelor Unite să nu se lase impresionată de propaganda ce în ultimele zile vorbește de o invazie posibilă și de un pericol iminent. Populația Statelor Unite nu are să se teamă de nici o invazie, dacă ea se abține de la orice amestec în afacerile europene. America nu este amenințată de un pericol de război din cauza europeanilor. Numai unele elemente euter-

nice din Statele Unite poartă răspunderea unei eventuale participări a Americii la război, adică elementele care doresc o asemenea participare, care cu toate că nu reprezintă decât o mică minoritate, controlează totuși o mare parte din presa care influențează opinia publică și care îndeamnă la război.

Colonelul Lindbergh a criticat apoi politica externă dusă de Statele Unite în ultimele luni, pentru că ea nu aduce nici forța, nici amicitia și nici pacea, ci va atrage numai ura învingătorilor și a învinșilor față de St. Unite, oricare ur fi sfârșitul războiului.

Colonelul Lindbergh a făcut apoi apel la populația americană, să înlăture elementele care nu caută decât propriul lor profit, servind puterile străine.

Acest discurs a fost pronunțat de colonelul Lindbergh cu ocazia aniversării sbornului său transoceanic.

PUBLICAȚIE.

Se aduce la cunoștință generală că în ziua de 15 August 1940, ora 8 dim. va avea loc concursul de admitere în serviciul PTT pentru ocuparea posturilor de curier categoria 11/2 ce vor deveni vacante în cursul anului 1940/41. Concursul se va ține la oficiile PTT Reședință de județ, numările celor reușiți urmând a se face numai în cuprinsul județului unde s'a dat examen. Concursul va consta din 2 probe, una scrisă și una orală după programul cursului primar, ambele ținute în ziua fixată mai sus. Se va insista în special asupra caligrafiei și ortografiei precum și asupra celor 4 operațiuni aritmetice. Cererile candidaților vor trebui să fie depuse până la data de 10 August 1940, direct la oficiile PTT de Reședință din județul, unde doresc să fie înscrși. Cei din județul Ilfov și Municipiul București se vor depune la cancelaria oficiului telegraf-central București din palatul poștelor. E're vor trebui însoțite neapărat de următoarele acte:

- Extrasul de naștere.
- Certificatul de naționalitate.
- Certificatul de absolvire a cursului primar.
- Certificatul de bună purtare.
- Candidații înscrși la examen trebuie să aibă etatea de 16 ani împliniți și maximum 19 ani. Cei reușiți la examen vor fi supuși și examenului medical PTT și numai cei găsiți apti pentru serviciu vor fi admiși în ordine clasificării și în limita vacanțelor. Salariul lunar este de 1450—1800, la care se mai adaugă sporul de chirie de 8 la sută.

Fundus S. A. Timișoara.

CONVOCARE.

Adunarea generală a acționarilor soc. Fundus S. A. Timișoara este convocată pe ziua de 7 Iunie 1940, ora 16 în Timișoara I, Str. Dr. N. Paulescu 2, în biroul societății, iar în caz că nu s'ar întruni numărul statutelor al acționarilor necesar pentru validitatea deliberărilor, adunarea se va ține în același loc în ziua de 17 Iunie 1940, ora 16.

ORDINEA DE ZI:

1. Alegerea unui secretar și a doi scruta-tori.
2. Raportul consiliului de administrație și a comisiei de cenzori.
3. Verificarea socotelilor, votarea bilanșului și repartizarea beneficiului.
4. Descărcarea consiliului de administrație și a comisiei de cenzori.
5. Alegerea cenzorilor.
6. Eventuale propuneri.

Acționarii, cari doresc a lua parte la adunarea generală sunt obligați a depune cu cel puțin 5 zile înainte de ziua adunării acțiunile lor la caseria societății.

Blanș încheiat la 31 Decembrie 1939:
Activ: Cassa 29.830.—. Imobile 12 milioane 673.701.—. Debitori 581.858.—. Pierdere 56.261.—. Total: 13.321.650.—.

Pasiv: Capital social 1.800.000.—. Creditori 11.652.924.—. Rezerve statutare 39.636.—. Rezerve dubioase 29.090.—. Total: 13.321.650.—.

Timișoara, la 21 Mai 1940.

Consiliul de administrație.

O cuvântare a d-lui Hull:

Norii războiului se întind

Statele Unite se resimt de pe urma războiului european

Washington, 21. (Rador) — D. Hull, ministrul de externe al Statelor Unite a pronunțat Duminică seara o cuvântare în fața microfonului, cu ocazia „săptămânii comerțului exterior”.

D. Hull a dat citire unui mesaj, prin care președintele Roosevelt spune între altele: „Cu acest prilej trebuie să amintim că relațiile noastre comerciale întinse și avantajoase pentru toți sunt esențiale pentru menținerea păcii trairnice. Noi toți ne dăm acum seama, că norii războiului se întind asupra unei suprafețe mari din lume și că războaiele au influențe economice și spirituale prounde. Unele dintre aceste influențe ating în mod grav și țara noastră. Conflictele și războaiele trebuie să fie evitate în viitor. Ele ne-au dovedit că țara noastră nu poate să se bucure de o prosperitate continuă și satisfăcătoare, dacă piețele străine nu absorb surplusuri-

le noastre exportabile și dacă importarea produselor esențiale este stânjenită de evenimente ce se petrec în afara Statelor Unite”.

D. Hull a arătat apoi, că dela izbucnirea războiului, exportul St. Unite a sperit considerabil, dacă cifrele sunt comparate cu statisticele din 1938—1939. Oratorul a avertizat apoi pe compatrioții săi că: St. Unite vor avea să sufere și alte restricțiuni provocate de războiu, mai ales în domeniul importului american. „Țara noastră, a terminat d. Hull, are interes esențial și evident ca să se revină la o pace stabilă. Datoria noastră este de a aduce toată contribuția posibilă pentru realizarea acestei opere.”

Un distrugător englez atacat cu bombe așuat

Londra, 21 (Rador). — Distrugătorul „Whiteley” a eşuat, fiind lovit și avariat de bombe. Sunt patru victime. El avea o deplasare de 1000 tone.

ROMANIA

TINUTUL TIMIȘ

Primăria Municipiului Timișoara

Serviciul Ocrotirilor Soc.ale.

Administrația Cimitirelor.

No. VI. 15.930/1940.

AVIZ.

Primăria Municipiului Timișoara, Administrația Cimitirelor Comunale, aduce la cunoștință generală că, în conformitate cu dispozițiunile Regulamentului de administrare al cimitirelor comunale Timișoara, timpul de folosință al unui cavou fiind de 50 ani, iar al unui mormânt 25 de ani dela plata taxei de folosință, — toți cei interesați cărora le-a expirat timpul de folosință sunt invitați a reînnoi la Administrația Cimitirelor Comunale I, Str. E. Ungureanu 4, (Serv. comunal de pompe funebre) taxele legale în timp de 90 zile dela data prezentei, căci în caz de neprelungire și neachitarea taxelor fixate, Administrația Cimitirelor va dispune liber asupra locului, fără ca aparținătorii familiei să aibă vreun drept de despăgubire.

Concomitent se invită și familiile sau aparținătorii lor, ale căror capele, cavouri etc. sunt deteriorate și amenințate cu supare, să execute neîntârziat reparațiunile necesare.

Nici o lucrare de construcție, schimbarea situației unui obiect, plantarea sau ridicarea arborilor în cimitire fără autorizația prealabilă a Administrației Cimitirelor nu se admite, iar din motive de pietate față de răposați obiectul construit în cimitir și materialele lor nu pot fi vândute, închiriate, sau moștenite, acelea reîntră în proprietatea Administrației Cimitirelor.

Ingrrijirea, curățirea, plivirea și udarea mormintelor cade în sarcina familiilor, a căror aparținători odihnesc în cimitire și se vor executa numai de aparținătorii familiei mortului, sau de angajații lor permanenți, grădinarii me-seriași, precum și de personalul Administrației Cimitirelor cu plata taxelor stabilite de Primărie, arătate în tariful afixat în cimitire și nu se admite executarea lor de către alte persoane, ca antreprenori sau lucrători, cari s'au ocupat cu aceste lucrări în mod profesional. Aceste taxe foarte reduse se percep de către paznicii de cimitire, contra cotației eliberată la fața locului, iar celelalte taxe legale se varsă conform tarifului la caseria Administrației Cimitirelor Comunale.

Timișoara, la 15 Mai 1940.

Administrația Cimitirelor Comunale.

La postul de radio Londra:

D. Churchill a examinat situația

Ar fi o nebunie să se ascundă gravitatea clipei de față

Londra, 21. (Rador.) — D. Churchill a rostit, la ora 21, o alocuțiune la postul de radio Londra, declarând, între altele:

Când lupta din Franța a scădea în intensitate, va trebui să dăm o altă luptă, poate în insula noastră. În această supremă împrejurare, nu vom șovăi de a care poporul nostru și ultima fărâmă de efort, de care este capabil. Ar fi o nebunie să se ascundă gravitatea clipei de față. Ar fi o și mai mare nebunie să piară curajul, sau să se presupună că armate bine instruite și bine echipate, numărând trei sau patru milioane de oameni, ar putea fi învinse în timp de câteva săptămâni sau luni printr'un raid și elementelor mecanizate, oricât de formidabile ar fi ele.

Putem aștepta cu încredere stabilizarea frontului în Franța și angajarea generală a grosurilor trupelor, care va permite ca-

lităților soldaților francezi și britanici să se opună cu dărzenie celor ale adversarilor lor. Am o încredere de neînviere în armata franceză, și în conducătorii ei. Numai o foarte mică parte din această armată a fost angajată serios, și numai o foarte mică parte din Franța a fost invadată.

Este evident că toate forțele specializate și mecanizate ale inamicului au fost aruncate în luptă. Noi știm că ele au suferit foarte mari pierderi.

Referindu-se la amănunte în legătură cu luptele, d. Churchill a declarat: Armatele noastre trebuie să respingă ideea de a rezista atacurilor în spatele unor linii precise, concrete sau a unor obstacole naturale. Ele trebuie să aibe în vedere că victorie nu se poate dobândi decât prin atacuri înversunate și neîncetate.

Primul ministru a continuat spunând că forțele aeriene aliate au înfrânt forțele adversarului în proporție de 3 sau 4 la 1.

Balanța forțelor aeriene germane și britanice este acum cu mult mai favorabilă pentru noi decât la începutul războiului. Încrederea în victoria forțelor noastre aeriene în contra celor inamice a fost întărită prin recentele lupta aeriene, duse atât de aprig. Avioanele de bombardament britanice au pricinuit serioase pagube rafineriilor germane de petrol.

Sarcina noastră nu este numai de a câștiga bătăliile, ci de a câștiga războiul.

D. Churchill a precizat că d. Reynaud și alți conducători francezi au făcut cele mai sacre promisiuni că, orice ar întâmpla, Franța va lupta până la capăt. Guvernul britanic, este la rândul său hotărât să poarte războiul până va fi dobândită victoria.

D. Churchill a relevat că actuale perioadă este cea mai sublimă din toată îndelungata istorie a Franței și Angliei. Cot la cot, popoarele britanic și francez, au pășit să salveze nu numai Europa, ci și omenirea de cea mai aspră tiranie, care a întunecat vreodată paginile istoriei. În spatele armatelor și flotelor britanice și franceze, se află alte state și rase, ca chehi, poloni, norvegieni, danezi, olandezi și belgieni, care speră în noi. Trebuie însă să învingem și vom învinge.

Cinema „SCALA,”

Incepând de azi

Cea mai mare operetă vieneză



VIATA ROMANTATĂ A COMPOZITORULUI Johann STRAUSS

SPORT

Vitorul fotbalului nostru e asigurat

Speranțele și juniorii României s'au comportat admirabil. Echipa A a cedat onorabil adversarului norocos

Ungaria A - România A 2:0 (0:0)

R o m â n i a: David — Sfera. Lengheriu — Vintilă. Juhász. Demetrovici — Bindea, Spielmann, Baratki, Reuter, Popescu.

Repriza primă decurge în nota unei serii de atacuri din ambele părți, cu care ocazie se poate constata că apărările ambelor echipe sunt în zi foarte bună. Deși ungurii joacă cu vântul în spate, nu pot marca.

După pauză ungurii măresc alura, dar ghiața nu se sparge decât în m. 22, când

după o lovitură de colț executată de Kincses, dr. Sárosi cu capul și trimite imparabil în goală.

Egalarea este împiedecată de Bindea, care este în ofseid. În schimb Gyetvai trage la întâmplare spre poartă, mingea își schimbă direcția din cauza vântului, nimereste bara apoi ricoșează în plasă (2:0).

Peste un minut Bindea înscrie un goal, dar arbitrul refuză să-l acorde pe motiv de ofseid, Spielmann trage alături, apoi Vintilă reia bine o minge dela Bindea, Pákozdi salvează în extrem în corner, dar shootul pe care-l trimite Baratki nimereste bara.

În ultimul minut Baratki ar putea marca din nou, dar este copleșit de adversari.

Cel mai bun om al partidei a fost Sárosi III și Csikos. O mențiune pentru Gyetvai.

La români David a fost excelent. Becii au corespuns. Halfii șterși, iar înaintarea slabă.

România B - Ungaria B 5:1 (3:1)

București. — Cei 12.000 spectatori au avut ocazie să vadă un match admirabil, în care speranțele României au furnizat un joc admirabil învingând categoric un adversar care a fost buimăcit de avalanșa atacurilor vehemente ale gazdelor.

Arbitrului Podubsky (Jugoslavia) i se aliniază următoarele formații:

R o m â n i a B: Pavlovici — Petrescu, Slivăț — Șiclovan, Rășinariu, Lupș — Covaci II, Ploșteanu, Cociuban II, Bodola, Iordache.

U n g a r i a B: Kiss — Kiss, Bánkuti — Négyesi, Marosi, Szödi — Váradi, Serfözö, Jenőffy, Laczko, Toth III.

Partida începe cu atacuri vehemente din partea oaspeților, dar apărarea română respinge cu succes orice tentativă.

În m. 17 Bodola este faultat. Lovitura de pedeapsă este trasă tot de el, dar mingea nimereste puternic în bară, de unde ricoșează și este reluată de Cociuban II, care o trimite la Covaci II, iar acesta trage imparabil în goală.

Ungurii replică puternic și egalează peste cinci minute prin Toth III (1:1).

Dar încetul cu încetul ai noștri pun stăpânirea pe situație. În m. 35 Cociuban înscrie un goal „rafinat” apoi Bodola demarează și în cooperare cu Ploșteanu amenință poarta lui Kiss. Mingea este trimisă lui Covaci II care marchează scorul reprizei (3:1).

După pauză, în m. 6 Iordache demarează, Cociuban reia cu capul, Kiss apără, dar cade cu mingea cu tot, în poartă (4:1).

Halfia Ungariei decede treptat și permite lui Cociuban II să mai înscrie un goal în m. 33.

În ultimele minute ale partidei ungurii atacă vehement dar zadarnic.

Cel mai bun din 22 a fost Bodola, care trebuia să fie în echipa A. În afară de el s'au mai remarcat Pavlovici, Ploșteanu, Cociuban și Covaci.

La unguri s'a remarcat atacul și beci halfia și portarul slabi.

Juniorii Ungaria - România 1:0 (0:0)

Cu toată protecția a făcut ca să nu joace cea mai bună echipă a noastră, rezultatul este excelent, căci a fost realizat în deplasare.

De altfel publicul din Budapesta a fost extrem de satisfăcut de factura jocului furnizat.

Clasamentul

Echipele A

Ungaria	1	1	—	2	—	2
Jugoslavia	1	—	1	—	3	3
România	2	—	1	1	3	5

Echipele B

Jugoslavia	1	1	—	6	—	2
România	2	1	—	1	5	2
Ungaria	1	—	—	1	1	5

Juniorii

Jugoslavia	1	1	—	2	—	2
Ungaria	1	1	—	1	—	2
România	2	—	—	2	—	3

REZULTATE DIN ȚARA

Divizia B

Timișoara: Minerul—Chinezul. Ilsa 2:0 (1:0).

Lugoj: Vulturii—Mica 3:2 (2:1). Tg. Mureș: CS Tg. Mureș—Olympia 2:1 (2:1).

Oradea: Stăruința—Universitatea forfait.

București: Macabi—DVA 8:1. Fermail—Turda 2:2.

Reșița: SSMR—Ind. Sârnei 3:0 (2:0).

În fața unui public de 20.000 spectatori echipa română a disputat primul match în deplasare în cadrele Cupei Dunării, match care cu toate că s'a terminat în favoarea ungarilor, a putut furniza o nouă dovadă că soccerul românesc s'a ridicat impunător la nivelul celui din Europa Centrală.

Ungurii au câștigat cu două goaluri marcate prin surprindere în decurs de cinci minute, totuși ai noștri ar fi putut egala, dar linia noastră de atac, în afară de faptul că a fost în zi foarte slabă, a avut și ghinion, căci atât aripile Popescu—Bindea și Baratki au ratat de mai multe ori, chiar în gura porții, la Baratki a tras și în bară.

D. Popovici (Jugoslavia) a condus următoarele formații.

U n g a r a: Csikos — Polgár, Pákozdi — Szalay, Sárosi III, Dudás — Kincses, Sárosi dr., Toldi, Harangozo, Gyetvai.

Mica publicitate

APARE ÎN FIECARE ZI ■ MĂCĂM 10 CUVINTE

Anunțurile în chenar sau cu clișeu, tariful dublu. Orice anunț cerut să apară în altă rubrică decât cea respectivă, se taxează dublu

Anunțurile la mica publicitate se plătesc imediat, când se predau spre publicare.

FOLOȘII MICA PUBLICITATE A ZIARULUI „D A C I A”

De vânzare vila prof. Stinghe, compusă din 5 camere dependințe, curte, grădină cu pomi, etc. Splaiul Tudor Vladimirescu 5. (În dosul catedralei ort. rom. din Cetate). Informații: căp. dr. C. Popescu, I. Str. Mercu 9. Telefon 29-06

O cameră modernă mobilată cu încălzirea separată, este de închiriat. Cetate, Strada Brutus 6.

De vânzare 1 casă modernă cu grădină mare în Lugoj. Pământuri de vânzare în jurul Lugojului: 10 jugăre, 30 jugăre și conac, 45 jugăre și conac, 100 jugări și conac, 300 jugăre conac și pădure, 17 jugăre pământ prima calitate, împreună cu livadă, casă și gospodărie completă, 1 casă cu brutărie loc vechi și bun în Lugoj. A se adresa cu încredere la Jurca și Planchitin, Colectura Oficială, Lugoj, Str. Reg. Ferdinand 1.

Aur zdrobit, bijuterii antice uzate, inele cu briliante, bilete dela Case de amanet și argint
CUMPARA PENTRU BANI GATA
„Ora fixă”
Circ. IV., Str. Ion Brătianu 31

Comisionarii
ORIENT-BOY
vă servesc rapid, conștiincios și garantat.
Telefon 17-99.
Timișoara I, Str. Griselini Nr. 1.
Provinciaili se pot adresa acestui birou cu orice comisioane de aranjat în Timișoara.

Articole de ceaprazărie și străjerie, uniforme F. R. N., drapele și embleme „Muncă și Voe Bună” găsiți la firma
SUCC. SALINACKI & COMP.
Timișoara I, Str. Vasile Alexandri 9.

CUMPARAȚI EFTIN ȘI BUN:
Găsiți cele mai bune și eftine pardisiuri și costume pentru dame și domni, trenchcoți și mantale de ploaie, șata sau la comandă, în noua prăvălia germană
HANS HUHNS
Timișoara-Iosefin. Piața Drăgălina 10, lângă „Dermata”.

Pentru scurt timp astrografoaga FLORENCE, vă spune numele, trecutului, prezentul și viitorul. Pentru convingere lei 7. IV, Str. Brătianu Nr. 37.

Locuință modernă cu 4 camere și localuri spațioase de birou, de închiriat pentru imediat, în centrul Circ. I. Str. 24 Februarie No. 6.

Pentru Uzinele „Vulcan”, din București, se caută la Oficiul de Plasare de Stat, din str. Eugen de Savoia Nr. 11, lăcătuși, lăcătuși ajutoari, strungari, sculieri, matrițieri, frezori și rabotori cu 16—30 lei pe oră, după merit și probe.

Pentru Timișoara, se caută un lăcătuș înotător pentru a da lecții.

Vila familiară cu etaj, 4 camere și dependințe, în Blascovici V, Str. Geml 26, se închiriază dela 1 August 1940. Informații: avocat Metea, Str. Eminescu 3, telefon 30-16.

Ondulațiuni permanente fără apă și fără electricitate. „Record permanent” garantat 8 luni, la COAFORUL VĂRĂRI Timișoara IV, Bul. Berthelot No. 5. Ține recordul în ondulațiuni permanente; părul rămâne absolut natural.

De vânzare eftin: O cabană la Poiana Rusca, jud. Severin, având 3 camere și accesorii. Adresa la administrația ziarului „Dacia”.

Sufragerii, dormitoare, otomane, diferite obiecte de ocaziune, deasemeni și un pian, cumpărați foarte eftin la
VAD. BLIDARIU
Timișoara IV., Piața Küttl No. 2.

REPARAȚIUNI de aparate de radio, biciclete, mașini de cusut și patefoane: COLUMBIA, HIS MASTER'S VOICE, etc... se execută cu precizie la „GRAMOFONUL” Atelier special pentru reparațiuni. Timișoara IV., Str. I. Brătianu 31.

De închiriat 3 locuințe compuse din 1 cameră și dependințe, în casă frumoasă, curată și cu grădină. II. str. Balaș nr. 19. Tib. Munteanu.

Ungaria a invins România la box

Matchul de box amator România-Ungaria disputat la Budapesta, s'a terminat cu netă victorie a gazdelor la scorul de 12—4, reprezentanții României nereușind să câștige decât două matchuri.

Iată rezultatele tehnice:

Podany a invins la puncte pe Chiriac. Bondi a dispus la puncte de Rădan. Csapogya a invins la puncte pe Gaspar.

Nemeth a dispus de Popa la puncte. Jelezneac (România) a invins la puncte pe Koranyi.

Valentin (România) a dispus la puncte de Jakica.

Szolnoki a invins pe Macski la puncte.

Homolya a dispus prin k. o. în repriza de doua de Lungu.

SPORT

Azi pe arena Electrica: Ungaria B-Liga de Vest

Echipa Ungariei a fost întărită cu patru jucători trimiși direct dela Budapesta

Matchul pe care urmează să-l susțină Liga de Vest cu selecționata B a Ungariei este urmărit cu cea mai mare grijă din partea cercurilor din capitala Ungariei, unde domnește cea mai mare consternare din cauza eșecului echipei la București.

Spre a se pune la adăpostul vreunei noi surprize, cu trenul de ieri după masă au sosit patru jucători sub conducerea d-lui Iosif Gervay, managerul garniturii.

Iată numele jucătorilor peniți pentru întărire: Iuliu Rojak (Törekvés), Iuliu Szücs (Törekvés), Ludovic Szendrői (Elektromos) și Ștefan Gazdag (B. Vasutas).

Acești jucători sunt cei mai indicați ca să întărească garnitura care a eșuat la București. Intrucât primii doi sunt halfi de cea mai bună calitate, Szendrői este — se zice — un centru cu aptitudinile extraordinare, iar Gazdag un fundaș impetuos.

Din cele de mai sus se vede că forurile ungare caută prilej să se reabiliteze prin jocul dela Timișoara.

Rămâne de văzut cum își alina formația d. Fabian, care urmează să înfrunte replica bănațenilor.

Deodată cu jucătorii maghiari au sosit și jucătorii români, toți în bună dispoziție, capabili ca să mai joace odată un meci de data această pentru prestigiul footballului din Liga de Vest.

Partida de azi începe la ora 5½.

România va participa cu două echipe în micul C. E. C.

Comitetul „Micului C. E. C.” de sub președinția d-lui Gidofalvy având ca membri pe dd. Liviu Iuga (România) și Kika Popovici (Jugoslavia) în ultima ședință a fixat numărul de echipe cu care vor participa cele trei țări: Ungaria, România, Jugoslavia.

S'a procedat la tragere la sorți pentru desemnarea celui de al optelea competitor, șapte locuri fiind împărțite în felul următor: Ungaria 3, România 2 și Jugoslavia 2.

Tragerea la sorți a fost favorabilă Jugoslaviei, care în felul acesta va participa cu o echipă în plus față de România.

În schimb, s'a decis, ca unul viitor România să aibe trei reprezentanți, iar Jugoslavia doi.

S'a procedat, apoi, la fitarea datelor de disputare a jocurilor, după cum urmează — prin tragere la sorți:

16 și 23 Iunie

Ungaria II — România II

19 și 23 Iunie

Jugoslavia II — România I

Jugoslavia III — Ungaria I

Jugoslavia I — Ungaria III.

Echipele trecute în prima coloană sunt organizatoarele jocurilor. Deci ambele echipe românești vor juca primele meciuri în deplasare.

Turul doi și cel al finalei se vor disputa — respectiv — la 30 Iunie și 7 Iulie și la 14—21 Iulie.

Foto Sport Optic

Izvorul cel mai eficient de cumpărare și reparațiuni al articolelor de sport.

A. M. Mülley
Timișoara I. Str. Solderer 11
Sucursala: Bul. Berthelot 10, Circ. IV.

Întru înlesuirea controlului în comerț și industrii

Timișoara, 21. — Ținutului Timiș i s'au semnalat în ultimul timp tot mai multe neajunsuri în legătură cu execu-

tarea controlului la prețurile diferitelor articole din comerț, la legea speculei și la legea din 4 Martie 1940 pentru promovarea producției.

Ținutul invită pe toți cei ce cad sub prevederile acestor legi să înființeze un registru, pe care să-l țină la îndemâna inspectorilor și a controlorilor, pentru ca aceștia să-și poată nota în acest registru data controlului și observațiile ce au de făcut.

Acest registru s'ar înființa de altfel în propriul interes al comercianților și industriașilor, pentru evitarea oricăror discuții în legătură cu controlul cărui sunt obligați a se supune.

ZEISS

Ochelari de soare

PERIVIST

la **Keckeméti**
Timișoara. Bulv. Duca 2

Cinema CORSO Ultimele zile cel mai frumos roman de dragoste transpus pe ecran

OAMENI DE SACRIFICIU

Viața marelui savant ALEX. GRAHAN BELL, inventatorul telefonului)
cu: LORETTA YOUNG, DON AMECHE, HENRY FONDA

Premiere jurnalului Paramount: Fuga populației din

Zilnic la orele 3 p. m. lei 18.

INFORMAȚIUNI

Calendar

MARTI, 21 MAI:

Ortodox: † Sfinții Împărate și intrucumai cu Apostolii Constantin și cu mama lui Elena.

Catolic: Sfântul Secundu M.
Farmacia de serviciu: Circ. I: Weiss, Str. Mercy. — Circ. II: Șarpe, Piața Traian. — Circ. III: Merkler, Bul. Carol. — Circ. IV: Ungváry, Str. Preyer 1.

PROGRAMUL CINEMATOGRAFELOR:

Capitol: „Hotel pentru femei”, cu Linda
Scala: „Regele Valsului”, cu Paul Hörbiger.

Corso: „Oameni de sacrificiu”, după viața lui Alex. Graham Bell, cu Don Ameche și Loretta Young.

Darnel, James Edison și Ana Sothern.
Apollo: „Steaua de Rio”, cu La Jana.

TEATRUL MAGHIAR:

Ora 21: „Afacerea strasnică”.

— D. SUBSECRETAR DE STAT DR. PETRE TOPA LA TIMIȘOARA. D. Jr. Petre Topa, subsecretar de stat la ministerul sănătății și corotirilor sociale, a fost ieri la Timișoara, vizitând autoritățile sanitare locale, spitalul de stat și sanatoriul Bega. Însoțit de d. inspector general dr. N. Buteanu, d-sa a făcut câte o vizită E. Sale d-lui rezident regal Jr. Alexandru Marta și d-lui primar dr. Coriolan Băran. La amiaz, d. subsecretar de stat dr. Petre Topa a părăsit Timișoara, plecând la Arad și Lugoj, pentru a vizita așezămintele sanitare de acolo.

— D. ministru Toni în trecere prin Timișoara. Ieri la amiaz a trecut prin Timișoara, venind cu automobilul dela Arad, unde a participat la congresul învățătorilor, d. D. V. Toni, subsecretar de stat la educația națională. În gara Timișoara, d. ministru Toni a fost întâmpinat de dd. dr. Gh. Ciupe, secretar general al ținutului Timiș, Sabin Evtuțianu, inspector general al învățământului din ținut, inspectorii Jumanca și Cioflec și toți revizorii din ținut. Cu Simplonul dela amiaz, d. ministru Toni și-a continuat drumul spre București.

— Un moșneag surd ucis de tren. Trenul automotor Nr. 1344, în marginea comunei Gelu, a surprins pe moșneagul Antal Petrar, de 71 ani, din aceeași comună, omorându-l pe loc. Moșneagul era surd și venea cu un sac cu frunze de reșosea Varias.

— Dr. Kohn Emanuel, medic și-a reînțepuit activitatea din circ. II, str. 3 August 31. Tel. 22-40.

— Hoți de fier vechi arestați. Poliția locală a prins pe indivizii Francisc Kehler, din colonia Kimmel și Francisc Fuchs, din colonia Kunz, cari au furat o importantă cantitate de fier vechiu dela Uzina electrică comunală.

— A furat... fotografiile cinematografice. Minorul D. Iuliu, a fost surprins furaș, dela cinematograful „Capitol”, fotografiile cinematografice. El a fost predat poliției.

— „Ziua Mamei” sărbătorită la Timișoara. Asociația femeilor române, secția Timișoara, a sărbătorit „Ziua Mamei” cu tot fastul cuvenit. Duminică 19 l. c. la orele 11 a. m. a avut loc o seară culturală, în sala teatrului comunal, programul fiind executat de grădinele de copii din orașul nostru. Beneficiul a fost destinat pentru ajutorarea soldaților de pe zonă.

— Serbarea dela liceul „Carmen Sylva”. La liceul de fete „Carmen Sylva” centuria II (cl. I B.) a stolului dela această școală, a aranjat la orele 5 p. m. o serbare compusă dintr'un program foarte bogat, care s'a desfășurat în sala festivă a liceului. Elevele au mai aranjat un bufet foarte bine asortat. Câștigul a fost destinat stolului de străjere.

Concertul soc. corale „Speranța” din Timișoara „pe zonă”

Societatea corala „Speranța”, s'a deplasat în ziua de 19 Mai a. c. pe zonă, în comuna Pâncota, jud. Arad. În gara Arad, corul a fost întâmpinat de autoritățile militare și civile, în frunte cu dl colonel V. Davidescu, reprezentantul d-lui general Dragalina, precum și dd. dr. Nichin Ioan secretarul general al prefecturii județului Arad, col. Muteanu, comandantul Gărzilor Naționale din Arad, precum și de o numeroasă asistență.

La sosire, corul a fost salutat în numele d-lui prefect dr. Iuliu Ionescu, de către dl secretar general al prefecturii, dr. Nichin Ioan, iar din partea armatei, de dl colonel Davidescu, din partea corurilor și fanfarelor de către dl prof. Popovici dela Palatul Cultural, iar din partea Gărzilor Naționale de dl col. Munteanu.

Toți oratorii au urât bun sosit corului bănațean „Speranța”, pentru gestul nobil pe care l-a făcut, de a se deplasa în mijlocul ostașilor de pe zonă. Tuturora le-au răspuns, d-nii Maniu și Bugariu, conducătorii corului.

La sosire în gara Pâncota, povozată de sărbătoare în trei culori, au fost întâmpinați de dl colonel Nicolae Pătruțoiu, iar din partea administrației locale de dl primpretor dr. Pop Simion și de dl notar al comunei Pâncota, Simion Buda, iar din partea bisericii de d-nii preoți locali Iercoșan, Micleța și de sf. sa căp. Daicovici, confesorul unităților militare de pe zonă.

Corul a fost salutat în gară de dl col. Pătruțoiu și părintele Micleța. Dl col. Munteanu comandantul Gărzilor Naționale trece în revistă, compania de onoare și a Gărzilor Naționale. Dela gară corul s'a îndreptat către biserică, unde s'a oficiat Sf. Liturghie, în prezența ostașilor, cari emoționați de dragostea ce li se arată de cei de acasă, admiră cântecul corului și se roagă pentru Tară și Rege.

La orele 13 s'a servit masa în cazarma regimentului, unde s'au înfrățit ofițeri, coriști și soldați. S'au trimis telegramme Majestății Sale Regelui Carol II, primului ostaș al Țării, precum și d-lor miniștri general Ilcuș, Giurescu, dr. Al. Marta, general Dragalina și d-lui col. Davidescu.

La orele 16 a avut loc „Concertul artistic”. Membrii corului au fost viu aplaudați din partea asistenței și ostașilor.

După concert s'a procedat la împărțirea cadourilor aduse de către corul „Speranța” pentru bravii noștri ostași.

Concertul a fost dat în două serii, pentru a da posibilitate tuturor ostașilor din acea localitate. Execuția bucatilor de cântece a fost de multe ori bisată, făcând impresie compozițiile patriotice executate.

Corul a fost însoțit și de Sf. Sa părintele diacon Mihailovici, dela catedrala ort. rom. din Timișoara.

Conducerea corului, în frunte cu d-nii Maniu—Bugariu—Ioanovici—Romescu studiază repertoriul pentru celelalte deplasări duminicale, pe zonă, ale corului „Speranța”, a cărui pildă trebuie urmărită de toate societățile culturale și corale timișorene.

ULTIMA ORA

D. ministru dr. Topa la Brad

D. dr. Petre Topa, subsecretar de stat la ministerul sănătății a fost ieri înainte de amiază la Brad, unde a vizitat, însoțit fiind de d. dr. Romuald Coțoiu, spitalele și sanatoriile din oraș. D-nea a făcut vizite la prefectură și primărie, plecând apoi spre Timișoara.

Conferința d-lui prof. Upston Clark la Brad. — Cunoscutul profesor american, d. Upston Clark a sosit ieri la Brad, fiind întâmpinat în gară de reprezentanții autorităților în frunte cu dd. prefect dr. Iuliu Ionescu și general Al. Vlad, primarul municipiului.

La orele 5 p. m., distinsul oaspe a conferențiat la Palatul Cultural, fiind călduros prezentat publicului de P. S. Sa episcopul dr. Andrei Magier, ca un prieten al României.

Cum sunt tratați prizonierii de războiu în Germania

Stockholm, 21 (Rador). — „Stockholms Tidningen“, într-o dăre de seama a corespondentului său, transmisă de agenția DNB, cu privire la o vizită făcută într-o tabără de prizonieri de război belgieni, olandezi, englezi, francezi și polonezi, arată că prizonierii primesc în Germania aceeași hrană ca și populația civilă germană. Prizonierii francezi au declarat că sunt satisfăcuți de felul cum sunt tratați.

Guvern de coaliție în Statele Unite?

În noul cabinet vor intra mai mulți republicani

NEWYORK, 21 (Rador). — „Newyork Times“ anunță că președintele Roosevelt, față de îngrijorarea națiunii americane despre evenimentele din Europa și a aprobării de către întreaga opinie publică a cererii sale de a spori apărarea națiunii, examinează în mod serios chestiunea numirii mai multor fruntași republicani în fruntea unor departamente, într-un guvern de coaliție. Ziarul adaugă că în afară de numirea posibilă a colonelului Frank Knox, candidatul republican în alegerile prezidențiale din 1936, pentru vice-președinția St. Unite, în fruntea departamentului marinei, președintele Roosevelt ar vrma să numească un fruntaș republican în postul de ministru de războiu.

Marea bătălie a „pungii“

Trupele germane dela Saint Quentin puternic atacate de întăririle franco-britanice

Londra, 21 (Rador). — Reuter: Într-o grabă către Nord-Estul Franței, pentru a lua parte la marea bătălie a „pungii“. Pe flancul drept al „pungii“ se dau lupte crâncene. Trupele germane, care se pare că au ajuns la Saint Quentin, sunt puternic atacate de trupele franceze. Se desmint svonurile după care localitatea Peronne, dela Vest de Saint Quentin, ar fi fost ocupată de germani. Lupte violente continuă la Maubeuge,

Generalul Weygand a fost numit generalissim al armatelor aliate

PARIS, 21. (Rador). — Președintele republicii a semnat Duminică seara un decret prin care generalul Weygand a fost numit șef al statului major general al apărării naționale și comandant suprem al ansamblului teatrelor de operațiuni. Această numire s'a produs în urma unei conferințe care a reunit la prezidenția consiliului pe d-nii Reynaud, mareșal Petain și general Weygand și care o durat o oră.

PARIS, 21. (Rador). — Monitorul Oficial publică Luni dimineața două decrete ale ministerului apărării naționale și al războiului. Primul decret prevede că a fost suprimat comandamentul suprem al forțelor terestre. Al doilea decret declară că generalul Weygand este numit șef al statului major general al apărării naționale, înlocuind pe generalul Gamelin, generalul Weygand fiind numit totdeodată și comandant suprem al ansamblului teatrelor de operații.

LONDRA, 21 (Rador). — Ziarele se ocupă de numirea generalului Weygand, ca generalissim al armatelor aliate. El a fost bratul drept al mareșalului Foch, la comandamentul suprem, iar la moartea sa, mareșalul Foch a spus că dacă vreodată Franța s'ar găsi în pericol, trebuie să se recurgă la generalul Weygand.

Presă germană despre discursul d-lui Churchill

BERLIN, 21. (Rador). — DNB: Presă germană se ocupă de declarația făcută Duminică de Churchill, în care primul ministru britanic a spus că Anglia merge acum până la „limita legilor necrisse“ ale războiului.

Ziarul „Hamburger Fremdenblatt“ scrie: Aviația britanică atacă deja obiective fără apărare din Germania. Bombele pe care ea

le aruncă la întâmplare în cursul nopții, nu pe a îngi obiective militare decât tot la întâmplare.

Noi suntem dispuși a crede că Churchill are intenția să vîdoleze legile internaționale, care interzic — dela sine înțeles — atacurile împotriva orașelor și că va recurge la arme și mai ilegale când se va simți pierdut.

Dar Churchill să fie avertizat: răzbunarea nu va întârzi.

Din cauza ploilor torențiale numeroase regiuni au fost inundate

ONEȘTI, 21. (SIR.) — Răurile Oituz și Casinul s'au revărsat, înecând malurile. Terasamentul s'a dărâmat, amenințând casele din împrejurimi cu dărâmare. Mai multe case de pe malul Casinului au fost evacuate. Din Buzău se anunță că în urma ploilor căzute în ultimele zile, apele râurilor s'au umflat inundând numeroase sate din

judet. Toate podurile și podetele aflate peste Buzău au fost luate de puhoiae, circulația între maluri fiind deocamdată întreruptă. Din R. Sărat se anunță că într-unul județ Râmnicu Sărat a avut de suferit în urma ploilor torențiale, apele s'au revărsat cu furie. În comuna Râmniceni au fost inundate 150 de case, 1000 de ha. pământ a fost inundat, au fost luate de apă 600 de vite, 360 de cai și 1900 oi, o parte din ele fiind cu greu salvate. În comuna Tătaru au fost inundate 75 case, locuitorii fiind salvați cu ajutorul armatei. În comuna Măicânești au fost inundate 120 case. Aici apa a atins 2 metri jumătate. Mai multe case s'au dărâmat. Spitalul din această localitate este complet sub apă. Satele Băciug, Moldova, Munteni și Grădinele au fost deasemeni inundate. Pagubele sunt incalculabile. Pe șoselele județului circulația e întreruptă în mai multe puncte.

FORMAȚIILE

MATCHULUI INTERNAȚIONAL LIGA DE VEST—UNGARIA B

Ungaria: Toth — Kiss, Gazdag — Szücs, Marossi, Szüdi — Váradi, Endrödi, Kiszeli, Toth.

Liga de Vest: Pavlovici — Șlivăț, Barna — Simatoc, Kotormányi, Szaniszo — Bindea, Beke, Marcu, Gál, Dobay.

Victimele bombardamentului 100.000 persoane civile au fost ucise la Rotterdam

PARIS, 21. (Rador). — INTR'UN COMUNICAT DAT DUMINICA SEARA, LA GAȚIE OLANDEI DIN PARIS SOCOTEȘTE LA PESTE O SUTĂ DE MII, ADICĂ MAI MULT DECÂT O CINCIME DIN POPULAȚIE, NUMARUL PERSOANELOR OMORITE ÎN CURSUL BOMBARDAMENTULUI SISTEMATIC AL ORAȘULUI ROTTERDAM, EFECTUAT DE AVIAȚIA GERMANĂ. SUPRAFAȚA DEVASTATĂ REPREZINTE CAM O TREIME DIN SUPRAFAȚA OPAȘULUI.

D. Nichifor Crainic

membru al Academiei Române
București, 21 (SIR.) — D. prof. Nichifor Crainic a fost ales azi membru al Academiei Române, secția literară, în locul lui Octavian Goga.

Operațiile de bombardare ale aviatiei britanice

Londra, 21 (Rador). — Ministerul aerului anunță Luni dimineața că operațiile de bombardare ale aviației militare britanice au continuat în cursul nopții, împotriva liniilor de comunicații ale inamicului din Belgia și a obiectivelor militare din Germania occidentală.

Atașat naval american pentru Orientul apropiat

Cairo, 21 (Rador). — Ziarele înregistrează știrea că St. Unite vor numi în curând un atașat naval, pentru Orientul Apropiat. El va avea reședința în Turcia, de unde va putea să se deplaseze în diferitele țări din Mediterana Orientală.

Consiliu de ministri în Anglia

Londra, 21 (Rador). — Un consiliu de ministri a avut loc Duminică la Downingstreet. La acest consiliu au participat și șefii serviciilor de apărare. Ședința a durat o oră și jumătate.